

## IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

When using electrical appliances, especially when children are present, basic safety precautions should always be followed, including the following:

### READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING KEEP AWAY FROM WATER

**DANGER** — Any appliance is electrically live even when the switch is off. To reduce the risk of death by electric shock:

1. Always “unplug it” immediately after using.
2. Do not use while bathing or in a shower.
3. Do not place or store appliance where it can fall or be pulled into a tub or sink.
4. Do not place in, or drop into water or other liquid.
5. If an appliance falls into water, “unplug it” immediately. **Do not reach into the water.**

**WARNING** — To reduce the risk of burns, electrocution, fire, or injury to persons:

1. **This appliance should never be left unattended when plugged in.**
2. This appliance should not be used by, on, or near children or individuals with certain disabilities.
3. Use this appliance only for its intended use as described in this manual. Do not use attachments not recommended by the manufacturer.

4. Do not use an extension cord to operate appliance.
5. **Never operate this appliance if it has a damaged cord or plug, if it is not working properly, if it has been dropped or damaged, or dropped into water. Return the appliance to an authorized service centre for examination and repair.**
6. Keep the cord away from heated surfaces.
7. Do not pull, twist, or wrap line cord around appliance, even during storage.
8. Never place the appliance on a soft surface, such as a bed or couch, where the air openings may be blocked.
9. Never use while sleeping.
10. Never drop or insert any object into any opening or hose.
11. Do not use outdoors or operate where aerosol (spray) products are being used or where oxygen is being administered.
12. This styling iron is hot when in use. Do not let eyes or bare skin touch heated surfaces.
13. **Do not place the heated iron directly on any surface or on the appliance power cord while it is hot or plugged in.**
14. Before plugging unit in, read the information about dual voltage contained in the instruction section of this manual.
15. Do not attempt to touch appliance housing near the straightening plate. It is hot when in use.

## SAVE THESE INSTRUCTIONS OPERATING INSTRUCTIONS

This multiplate straightening iron is intended for household use. This unit is designed to operate at 125/250 volts AC. Use on Alternating Current (50/60 hertz) only.

This appliance has a polarized plug (one blade is wider than the other). As a safety feature, this plug will fit in a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully in the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician. Do not attempt to defeat this safety feature.

### DUAL VOLTAGE

This straightening iron will automatically adjust to the proper voltage. Use an adapter plug with correct configuration, prior to use in outlet.

### GETTING STARTED

The straightening iron’s 25 temperature settings and Instant Heat 60 second heat-up technology combine to provide styling versatility for all hair textures. If you have fine hair, a low temperature will provide the best results. If you have thick, wavy or hard-to-straighten hair, keep the heat setting high. You can vary the iron’s temperature according to your particular need!

### STRAIGHTENING BASICS

1. Plug the straightening iron cord into any household outlet (120/240V). Press “ON” button. The iron will heat up very quickly. The indicator light will stop blinking and remain on when the iron is ready to use. To turn off, press “OFF” button (light will go off). Never leave your straightening iron on and unattended.

**WARNING: The straightening iron’s ceramic-coated plates will get very hot within a few seconds and should not be placed in contact with the skin after the iron has been turned on.**

Hair should be clean and completely dried before using any straightening iron. Start with a hair section that is 1" wide and no more than 1/8" thick. Open the straightener and place a hair section between the two hot plates, close to the scalp. Trap hair between the plates by firmly squeezing the handles together. While maintaining the tension, slowly pull the unit down along the hair section toward the end of hair. For best results, use a light styling lotion before blow-drying hair. At the end of hair section, release the pressure on the handle and allow the hair section to slide out. Repeat process on additional sections of hair until you achieve the hair style you desire. It may be necessary to repeat process on certain areas, depending on the texture of your hair.

Some experience is necessary when learning to use this straightening iron. After using iron several times, you will learn the ideal

temperature and method to straighten and style your hair easily.

### STYLING WITH THE NEW SATIN FINISH EASY-GLIDE CERAMIC-COATED PLATES

The plates of your new multiplate straightener have a Satin Finish Easy-Glide ceramic-coated surface, the newest technology in professional hair care.

This means it’s not only simpler to clean off styling product residue after each use, but you’ll also find that hair glides easily over the surface of the plates as you’re straightening. The ceramic-coated surface also helps smooth down flyaways and frizzies. As you smooth each strand, heat is evenly distributed so that the style you create has a salon-perfect, silky smooth, shining finish. Hair slips right off the plates after it’s straightened.

The new ceramic technology is a pleasure to work with because it makes styling your hair easier and the results more professional.

The top plate features a flocked exterior that protects the scalp from the heat of the plates and promotes smooth, shiny hair.

### 2 Different Plates in One

¾"	for shorter hair, bangs and short layers
1½"	for long layers and long hair

### CHANGING PLATES

1. Conair recommends the straightener be unplugged and allowed to cool before changing plates
2. Carefully remove the plates by holding the ribbed sections and pulling slightly.
3. Take the new plate to be attached and guide it onto the unit by holding the ribbed section and pressing down to secure.
4. Unplug the straightener and allow the plates to cool prior to storing.

### USING INSTANT HEAT, THE 25 VARIABLE TEMPERATURE SETTINGS & UNIFORM HEAT RECOVERY SYSTEM

This multiplate straightening iron features Conair’s Instant Heat technology. It heats up to the temperature you’ve selected for your hair type in just 60 seconds and is then ready to use.

This Instant Heat technology includes 25 variable temperature settings for every type of hair, from the finest to the curliest and most resistant. Select the temperature range that’s suitable for your hair type to help you create the look you want.

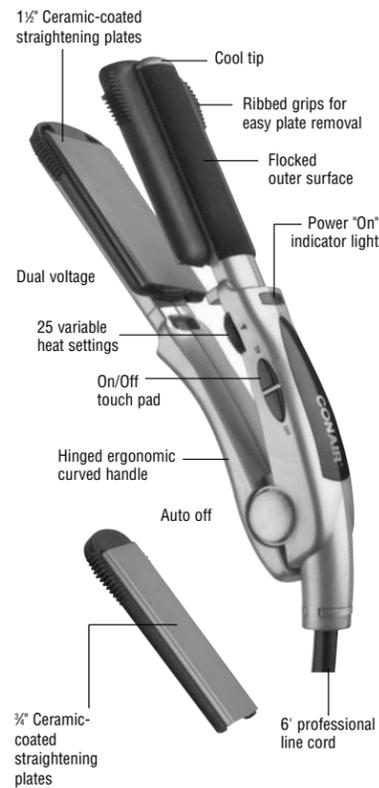
#### Temperature Setting Guide

Temp. Setting	Hair Type
Low 1-8	Delicate, thin, easy-to-straighten hair
Medium 9-14	Average to thick or treated hair
Med-High 15-20	Thick or wavy hair
High 21-25	Hard-to-straighten hair

And that’s not all. Conair’s professional salon standards of engineering provide you with a Uniform Heat Recovery System that maintains the straightening iron at a constant temperature.

There is a constant surge of power to ensure that heat is continuously delivered for optimal styling results, unlike other units which lose heat during use. This provides consistent styling power so that every strand of your hair is set with the same level of heat for a uniformly perfect finish.

**GET TO KNOW YOUR  
MULTIPLATE STRAIGHTENING IRON**



**USER  
MAINTENANCE**

Your straightening iron is virtually maintenance-free. No lubrication is needed. Keep all vents and openings clear of dirt and dust. If cleaning becomes necessary, disconnect the unit from the power source, and wipe exterior with a cloth. If any abnormal condition occurs, unplug the unit, allow it to cool, and return it for repair to an authorized service representative only. No repairs should be attempted by the consumer.

**CAUTION**

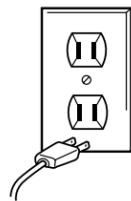
NEVER allow the power supply cord to be pulled, twisted, or severely bent. Never wrap the cord tightly around the appliance. Damage will occur at the high flex point of entry into the appliance, causing it to rupture and short circuit. Inspect the cord frequently for damage. Stop use immediately if damage is visible or if unit stops or operates intermittently.

**STORAGE**

When not in use, your appliance is easy to store. Allow appliance to cool, then simply store out of reach of children in a safe, dry location. Do not jerk or strain cord at plug connections. **Do not wrap line cord around straightening iron. Allow the cord to hang or lie loose and straight at the point of entry into the iron.**

**WARNING:  
IF YOU THINK  
THE POWER IS OFF  
WHEN THE SWITCH  
IS OFF,  
YOU'RE WRONG.**

**KEEP AWAY FROM WATER**



Everyone knows that electricity and water are a dangerous combination. But did you know that an electric appliance is still electrically live even if the switch is off? If the plug is in, the power is on. So when you are not using your appliances, keep them unplugged.

**ALWAYS UNPLUG  
SMALL APPLIANCES**

A Public Service Ad from the Association of Home Appliance Manufacturers and Underwriters Laboratories, Inc.

**LIMITED TWO YEAR WARRANTY**

Conair will repair or replace (at our option) your unit free of charge for 24 months from the date of purchase if the appliance is defective in workmanship or materials.

To obtain service under this warranty, return the defective product to the service centre listed below that is nearest you, together with your purchase receipt and \$5.50 for postage and handling. In the absence of a purchase receipt, the warranty period shall be 24 months from the date of manufacture.

**ANY IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO THE IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, SHALL BE LIMITED IN DURATION TO THE 24 MONTH DURATION OF THIS WRITTEN WARRANTY.**

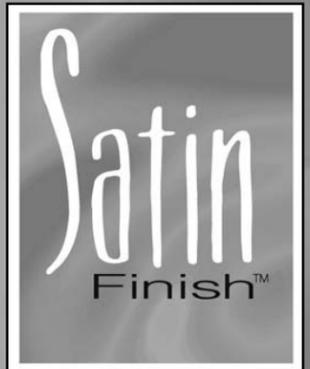
**IN NO EVENT SHALL CONAIR BE LIABLE FOR ANY SPECIAL, INCIDENTAL, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES FOR THE BREACH OF THIS OR ANY OTHER WARRANTY, EXPRESS OR IMPLIED, WHATSOEVER.** This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights, which vary from province to province.

**SERVICE CENTRE:**

**Conair Consumer Products Inc.**  
 156 Parkshore Drive,  
 Brampton, Ontario  
 L6T 5M1  
 1-800-472-7606  
 ©2005 Conair Consumer Products Inc.  
 www.conaircanada.ca

04CN1149

IB-5873



**Multiplate Ceramic  
Straightener**

**Instruction  
& Styling Guide**

For your safety & continued enjoyment of this product, always read the instruction book carefully before using.



**Model CS13CSC**

## CONSIGNES IMPORTANTES

L'utilisation d'un appareil électrique, surtout en présence d'enfants, demande la prise de précautions élémentaires, dont les suivantes:

### LISEZ TOUTES LES DIRECTIVES AVANT LUTILISATION TENIR LOIN DE L'EAU!

## DANGER

— Un appareil électrique est sous tension même s'il est éteint. Pour réduire le risque de mort par choc électrique :

1. Débranchez-le toujours après l'utilisation.
2. Ne l'utilisez pas dans la baignoire ou la douche.
3. Ne le placez ni ne le rangez là où il risque de tomber ou d'être tiré dans la baignoire ou l'évier.
4. Ne le plongez pas dans un liquide.
5. S'il tombe dans l'eau, débranchez-le aussitôt. **Ne le saisissez pas dans l'eau.**

## ATTENTION

— Pour réduire le risque d'électrocution ou de blessure ;

1. **Ne laissez jamais l'appareil branché s'il n'est pas surveillé.**
2. L'appareil ne devrait pas être utilisé par, sur ou près d'enfants ou de personnes souffrant de certaines infirmités. Une telle utilisation pourrait se solder par un incendie ou des blessures.
3. N'utilisez l'appareil que tel que prescrit dans ce livret. N'utilisez pas d'accessoires qui ne sont pas recommandés par le fabricant.

4. N'utilisez pas l'appareil avec une rallonge.
5. **N'utilisez jamais l'appareil si sa fiche ou son cordon est endommagé, s'il ne fonctionne pas bien, s'il a été échappé ou endommagé ou s'il est tombé dans l'eau. Présentez-le à un service agréé où il sera inspecté et réparé.**
6. Tenez le fil loin des surfaces chaudes.
7. Ne tirez, tordez ni enrroulez le fil autour de l'appareil, même pour le rangement.
8. Ne bloquez pas les événements et ne placez pas l'appareil sur une surface souple comme un lit, un divan ou une serviette où les événements pourraient devenir obstrués. Tenez les événements libres de charpies, cheveux et autres. Débranchez l'appareil avant de le ranger.
9. Ne l'utilisez pas si vous êtes somnolant.
10. N'échappez ni n'insérez d'objets dans une ouverture ou le flexible.
11. Ne l'utilisez pas à l'extérieur ni là où l'on utilise des aérosols ou administre de l'oxygène.
12. Le fer et la pince deviennent chauds en cours d'usage. Évitez tout contact avec les yeux ou la peau nue.
13. **Ne placez jamais le fer chaud directement sur une surface ou sur son fil alors qu'il est branché.**
14. Avant de le brancher, lisez les directives sur le service bitension, plus loin dans le manuel.
15. Évitez de toucher le corps de l'appareil tout près des plaques à défriser. Cette partie est très chaude en cours d'usage.

## CONSERVEZ CES DIRECTIVES DIRECTIVES D'UTILISATION

Ce fer à défriser est prévu pour l'usage ménager. Il s'alimente d'un courant 125 ou 250 VCA (50/60 Hz) seulement.

L'appareil est muni d'une fiche polarisée (une lame est plus large que l'autre). Elle ne convient que d'une façon dans une prise polaisée. Si elle ne s'enfonce pas complètement, inversez-la. Si elle ne convient toujours pas, consultez un maître-électricien. Ne tentez pas de contrer cette mesure de sécurité.

### SERVICE BITENSION

Le fer à défriser s'adapte automatiquement à la bonne tension. Utilisez un adaptateur de fiche en fonction de la prise de courant.

### TOUT D'ABORD

Le fer à friser se règle sur 25 niveaux de température et chauffe instantanément en 60 secondes pour offrir une polyvalence de coiffure maximale pour tous les types de cheveux. Si vous avez les cheveux fins, utilisez une chaleur faible. S'ils sont épais ou difficiles à friser, réglez la chaleur à un niveau supérieur. Vous pouvez ajuster la température du fer à défriser en fonction de vos besoins particuliers.

### TECHNIQUE DE DÉFRISAGE

1. Branchez le fer à défriser dans une prise de courant (125-250 VCA). Appuyez sur « ON ». Le fer chauffera très rapidement. Le témoin lumineux cessera de clignoter et restera allumé quand le fer sera chaud. Pour l'éteindre, appuyez sur « OFF » (le témoin s'éteindra). Ne laissez jamais le fer à défriser allumé si vous ne le surveillez pas.

**ATTENTION : Les plaques de verre du fer à défriser deviennent très chaudes en quelques secondes. Évitez tout contact avec la peau une fois que le fer est allumé.**

Les cheveux doivent être propres et complètement secs avant d'utiliser le fer à défriser. Séparez les cheveux en sections de 1 po de largeur et 1/8 po d'épaisseur. Ouvrez le fer et placez la section entre les deux plaques chaudes, près du cuir chevelu. Saisissez les cheveux entre les plaques en pressant fermement les poignées ensemble. Tout en maintenant la tension, faites glisser le fer lentement jusqu'à la pointe des cheveux. Pour de meilleurs résultats, utilisez une lotion de coiffure légère avant le sèche-cheveux. À la pointe de la section de cheveux, relâchez la pression aux poignées pour laisser les cheveux glisser hors des plaques. Vous aurez peut-être à répéter le processus, dépendamment de la texture de vos cheveux.

Après quelques essais avec le fer à défriser, vous saurez exactement la température et la technique qui convient le mieux pour défriser et coiffer vos cheveux.

### TECHNIQUE DE COIFFURE AVEC LES PLAQUES SATIN FINISH EASY-GLIDE ENDUITES DE CÉRAMIQUE

Les plaques de votre nouveau fer à défriser multiplaques ont une surface Satin Finish Easy-Glide enduite de céramique. Il s'agit de la plus nouvelle technologie et de la surface la plus lisse qui soient offertes pour un défrisage maximal.

Non seulement est-il plus facile de nettoyer les résidus après l'usage, mais vous trouverez que les cheveux glissent plus facilement sur les plaques pendant le défrisage. La surface de céramique aide aussi à réduire les frisettes et l'électrostatique. Alors que vous adoucissez chaque section, la chaleur est distribuée uniformément pour donner une coiffure de qualité salon, avec un fini soyeux et lustré. Les cheveux glissent tout simplement des plaques une fois qu'ils sont défrisés.

La nouvelle technologie de verre miroitant rend la coiffure encore plus simple et les résultats plus professionnels.

La plaque supérieure comporte un extérieur floqué qui protège le cuir chevelu de la chaleur des plaques et promouvoir des cheveux lisses et lustrés.

### 2 plaques différentes en une

¾ po	pour les cheveux courts, les franges et les couches courtes
1½ po	pour longs dégradés et longs cheveux

### CHANGEMENT DES PLAQUES

1. Conair recommande de déconnecter le fer et de le laisser refroidir avant de changer les plaques.

2. Avec soin, enlevez les plaques en tenant la partie nervurée et en tirant.

3. Prenez la nouvelle plaque et insérez-la sur le fer en la tenant par la partie nervurée et pressant pour l'enclencher.

4. Déconnectez le fer et laissez-le refroidir avant de le ranger.

### UTILISATION DU CHAUFFAGE INSTANTANÉ, DES 25 NIVEAUX DE TEMPÉRATURE ET DU SYSTÈME DE CHAUFFAGE UNIFORME

Ce fer à défriser utilise la technologie de chauffage instantané de Conair. Il atteint la température choisie pour vos cheveux en à peine 60 secondes.

Cette technologie offre aussi 25 niveaux de chaleur s'adaptant à tous les types de cheveux, des plus fins aux plus résistants et frisés. Sélectionnez la plage de température qui convient le mieux à votre chevelure pour vous aider à créer la coiffure de votre goût.

Et ce n'est pas tout. Les normes de salon professionnel de Conair vous offrent aussi le système de chauffage uniforme qui maintient la température du fer à défriser, constante.

L'apport continu de courant assure que le fer est continuellement chauffé, assurant des résultats optimaux de coiffure, contrairement aux fers ordinaires qui refroidissent en cours d'usage. Vous

### Guide de réglage de la température

Température	Type de cheveux
Faible 1-8	Cheveux minces et délicats faciles à défriser
Moyenne 9-14	Cheveux moyens à épais ou traités
Moyenne-élevé 15-20	Cheveux épais ou ondulés
Élevé 21-25	Cheveux difficiles à défriser

obtenez ainsi une coiffure uniforme avec une chaleur uniforme. Le résultat : une chevelure lustrée et satinée.

## LES PIÈCES DU FER À DÉFRISER À PLAQUES MULTIPLES



## ENTRETIEN PAR L'UTILISATEUR

Le fer à défriser ne demande pratiquement aucun entretien. Il ne se lubrifie pas. Gardez les événements et les ouvertures libres de saleté et de poussière. Si vous devez le nettoyer, débranchez-le de la prise de courant et essuyez-en l'extérieur avec un linge. Advenant un fonctionnement anormal, débranchez-le, laissez-le refroidir et retournez-le à un service après-vente agréé. Le consommateur ne devrait pas tenter de le réparer.

### MISE EN GARDE

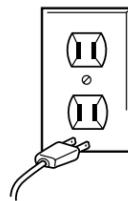
JAMAIS devriez-vous tirer, tordre ou plier fortement le fil. Ne l'enroulez pas serré autour du fer. Vous risqueriez de l'endommager au point d'entrée dans le fer, ce qui présenterait un risque de choc électrique. Inspectez le fil régulièrement. Cessez d'utiliser le fer dès que vous remarquez un dommage, si le fer arrête de fonctionner ou s'il fonctionne par intermittence.

### RANGEMENT

Le fer est facile à ranger quand vous ne l'utilisez pas. Laissez-le refroidir puis remettez-le simplement dans sa boîte et rangez-le hors de la portée des enfants, en lieu frais et sûr. Ne saccadez pas le fil et ne le tendez pas au niveau de la fiche. **N'enroulez pas le fil autour du fer. Laissez-le pendre ou lâche, et droit au point d'entrée dans le fer.**

**ATTENTION :  
SI VOUS PENSEZ QUE LE  
COURANT EST COUPÉ  
QUAND L'APPAREIL  
EST ÉTEINT, VOUS  
VOUS TROMPEZ.**

TENIR LOIN DE L'EAU



Tout le monde sait que l'eau et l'électricité ne font pas bon ménage, mais saviez-vous qu'un appareil électrique est toujours sous tension, même quand il est éteint? S'il est branché, il est sous tension. Donc, si vous n'utilisez pas l'appareil, débranchez-le.

### DÉBRANCHEZ TOUJOURS LES PETITS ÉLECTROMÉNAGERS

Un message d'intérêt public de l'Association of Home Appliance Manufacturers et des Underwriters Laboratories, Inc.

### GARANTIE LIMITÉE DE DEUX ANS

Conair, à sa discrétion, réparera ou remplacera sans frais un appareil si, au cours des 24 mois suivant la date de l'achat, il affiche un vice de matière ou de fabrication.

Pour obtenir un service au titre de la garantie, retournez le produit défectueux au service après-vente le plus près, indiqué ci-dessous, accompagné du bon de caisse et de 5,50 \$ pour les frais de poste et administratifs. En l'absence du bon de caisse, la période de garantie sera de 24 mois à compter de la date de fabrication.

**TOUTE GARANTIE IMPLICITE, OBLIGATION OU RESPONSABILITÉ, Y COMPRIS MAIS SANS Y ÊTRE LIMITÉ, LA GARANTIE IMPLICITE DE BONNE VENTE ET D'APTITUDE À FOURNIR UNE TÂCHE PARTICULIÈRE, SERA LIMITÉE À LA DURÉE DE 24 MOIS DE CETTE GARANTIE LIMITÉE ÉCRITE.**

**EN AUCUN CAS PEUT-ON TENIR CONAIR RESPONSABLE DE QUELQUE DOMMAGE SPÉCIAL, INDIRECT OU FORTUIT QUE CE SOIT POUR LE BRIS DE CETTE GARANTIE OU DE TOUTE AUTRE GARANTIE, EXPRESSE OU IMPLICITE QUE CE SOIT.**

Cette garantie vous accorde des droits particuliers et peut vous accorder d'autres droits qui varient d'une province à l'autre.

### SERVICE APRÈS-VENTE :

**CONAIR CONSUMER PRODUCTS INC.**  
156 Parkshore Drive,  
Brampton, Ontario  
L6T 5M1  
1-800-472-7606  
©2005 Conair Consumer Products Inc.  
www.conaircanada.ca

04CN1149

IB-5873



Fer à défriser céramique  
multi-plaques

### Guide d'utilisation et de coiffure

Afin que le produit vous procure en toute sécurité des années de satisfaction, lisez le livret avant de l'utiliser.

**CONAIR**

Model CS13CSC